TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ CÀ MAU** **TỈNH CÀ MAU**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 176/2018/HS-ST
Ngày 12 – 10 – 2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ CÀ MAU, TỈNH CÀ MAU

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Phạm Kim Cương

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Hoàng Kha

Ông Phạm Văn Mười

Thư ký phiên tòa: Bà Hoàng Xuân Thùy Dương – Là Thư ký Toà án nhân dân thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau tham gia phiên tòa: Ông Hồ Thanh Sang - Kiểm sát viên.

Ngày 12 tháng 10 năm 2018 tại trụ sở Toà án nhân dân thành phố Cà Mau xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 181/2018/TLST-HS ngày 21 tháng 9 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 656/2018/QĐXXST-HS ngày 27 tháng 9 năm 2018 đối với bị cáo:

Họ và tên: Lý Chí L, tên gọi khác: Không; sinh ngày 05/12/1996; tại Cà Mau; nơi đăng ký nhân khẩu thường trú: Ấp H, xã B, huyện T, tỉnh Cà Mau; chổ ở: Ấp H, xã B, huyện Trần Văn T, tỉnh Cà Mau; nghề nghiệp: Làm thuê; trình độ học vấn: 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lý Hoàng G (còn sống) và bà Cao Hồng P (còn sống); vợ con: Chưa có; tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: cho đến ngày thực hiện hành vi phạm tội, chưa có án tích hay bị xử phạt, xử lý vi phạm hành chính; bị cáo bị áp dụng biện pháp tạm giam từ ngày 07/5/2018 đến nay tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau (có mặt).

Bị hại:

1/ Bà Hứa Thị H, sinh năm 1953 (đã chết); địa chỉ cư trú: Ấp 4, xã V, thành phố M, tỉnh Cà Mau.

2/ Bà Hứa Thị R, sinh năm 1963; địa chỉ cư trú: Ấp H, xã T, thành phố M, tỉnh Cà Mau (có mặt).

Người đại diện hợp pháp của bị hại bà Hứa Thị H:

- Ông Võ Thanh T, sinh năm 1953; địa chỉ cư trú: Ấp 4, xã V, thành phố M, tỉnh Cà Mau.
- Ông Võ Thanh B; địa chỉ cư trú: Ấp 4, xã V, thành phố M, tỉnh Cà Mau.
- Ông Võ Thanh Đ, sinh năm 1975; địa chỉ cư trú: Ấp 4, xã V, thành phố M, tỉnh Cà Mau.

- Ông Võ Thanh T và ông Võ Thanh B cùng ủy quyền cho ông Võ Thanh Đ theo giấy uỷ quyền ngày 20/4/2018, (ông Đ có mặt).

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan: Bà Cao Hồng P, sinh năm 1977; địa chỉ cư trú: Ấp H, xã B, huyện T, tỉnh Cà Mau (có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào lúc 19 giờ 30 phút ngày 27/01/2018, Lý Chí L điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Exciter 150 chưa có biển số kiểm soát (số máy 633900, số khung 608774) đi từ hướng Lâm Viên 19/5 về hướng khu dân cư Minh Thắng. Khi đi đến đường D thuộc khóm 1, phường 1, thành phố M, tỉnh Cà Mau thì đụng vào bà Hứa Thị R, sinh năm 1963, ngụ: Ấp H, xã T, thành phố M, tỉnh Cà Mau và bà Hứa Thị H, sinh năm 1953, ngụ: Ấp 4, xã V, thành phố M, tỉnh Cà Mau đang đi bộ trên vạch kẻ đường dành cho người đi bộ từ lề phải sang lề trái theo hướng Lâm Viên 19/5 về hướng khu dân cư Minh Thắng. Tai nạn xảy ra làm bà Hứa Thị H tử vong, bà Hứa Thị R bị thương, Lý Chí L bị thương nhẹ, xe mô tô bị hư hỏng.

Tại Biên bản khám nghiệm hiện trường lúc 19 giờ 45 phút ngày 27/01/2018 tại đường Lê Duẩn, khóm 1, phường 1, thành phố M thể hiện:

- Đường thẳng được rải nhựa bằng phẳng, đường đôi rộng 38m, có biển báo hiệu, cọc tiêu, vạch kẻ phân làn đường và hệ thống đèn chiếu sáng đầy đủ, hai bên đường là nhà dân.

- Lấy lề phải theo hướng Lâm Viên 19/5 về Minh Thắng làm lề chuẩn và biển báo W-207b làm mốc cố định.

- Số 1: Dấu chà của xe mô tô không biển số (số máy 633900) dài 60cm, rộng 03cm có chiều hướng Lâm Viên 19/5 - Minh Thắng, dấu chà nằm trong phạm vi vạch đi bộ qua đường và cách đầu vạch là 0m70, đầu dấu chà đo vào lề chuẩn là 9m80 và đo đến đầu dấu cày là 2m10.

- Số 02: Dấu cày của xe mô tô không biển số (số máy 633900) dài 2m30 có chiều hướng từ Lâm Viên 19/5 - Minh Thắng, đầu dấu cày đo vào lề chuẩn là 10m và đo đến cột mốc cố định là 18m10, dấu cày kết thúc ngay vị trí xe mô tô không biển số (số máy 633900) ngã.

- Số 03: Xe mô tô không biển số (số máy 633900) ngã về phía bên trái, đầu xe quay về hướng Minh Thắng, tâm bánh sau đo vào lề chuẩn là 10m60, tâm bánh trước đo vào lề chuẩn là 10m và đo đến dấu máu là 1m60.

- Số 04: Dấu máu còn tươi, đọng vũng đường kính 10cm, tâm dấu máu đo vào lề chuẩn là 9m60.

Tại bản Kết luận giám định pháp y về tử thi số: 19-GĐPY/2018 ngày 29/01/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cà Mau, thể hiện các tổn thương chính của bà Hứa Thị H như sau:

- Ở vùng chẩm có vết sưng nề, bầm tụ máu, không rõ ranh giới;

- Máu tụ lan tỏa dưới da đầu, dập cơ vùng chẩm;

- Nứt sọ phức tạp ở vùng chẩm, kích thước: d1= 12cm x 0,5cm ở vùng chẩm phải, d2 = 9cm x 0,3cm ở vùng giữa chẩm, có máu và dịch não tủy chảy ra.

Nguyên nhân chết: Chấn thương sọ não hở.

Tại Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số: 83/TgT ngày 28/3/2018 của Trung tâm pháp y Sở y tế tỉnh Cà Mau kết luận thương tích của bà Hứa Thị R như sau:

1. Dấu hiệu chính qua giám định:

- 01 mảng bầm vùng trán trái, kích thước: 3cm x 3cm. Không xếp tỷ lệ;
- Gãy cũ đầu trên xương mác phải.

2. Tổng tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 05%.

Tại biên bản kiểm tra nồng độ cồn trong khí thở của Lý Chí L lúc 20 giờ 15 phút ngày 27/01/2018, thì nồng độ cồn trong khí thở của Lý Chí L là 0,841 miligam/1 lít khí thở, vượt quá nồng độ cồn cho phép là 0,25 miligam/1 lít khí thở.

Vật chứng, tài sản thu giữ:

- Một xe mô tô nhãn hiệu Exciter 150, không biển kiểm soát (số máy 633900, số khung 60874). Xe này Lý Chí L mua trả góp tại cửa hàng xe gắn máy Thành Nên vào ngày 25/01/2018 nhưng chưa đăng ký.

Trách nhiệm dân sự: Người đại diện hợp pháp cho bà Hứa Thị H là ông Võ Thanh Đ (con ruột bà H), yêu cầu bị cáo bồi thường tiền chi phí mai táng là 100.635.740 đồng; bà Hứa Thị R yêu cầu bị cáo bồi thường tiền chi phí điều trị thương tích và tiền mất thu nhập do nằm viện điều trị là 19.442.248 đồng. Hiện mẹ ruột của bị cáo đã nộp khắc phục hậu quả số tiền 25.000.000 đồng tại cơ quan Cảnh sát điều tra, và nộp 15.000.000 đồng tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cà Mau.

Quá trình điều tra, Lý Chí L thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Đồng thời bị cáo đồng ý bồi thường theo yêu cầu của ông Định và bà Rết.

Tại Cáo trạng số: 180/CT-VKS ngày 20/9/2018 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau đã truy tố Lý Chí L về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm b khoản 2 Điều 260 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

Kiểm sát viên đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cà Mau thực hành quyền công tố, kiểm sát xét xử vẫn giữ nguyên quyết định truy tố đối với Lý Chí L và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm b khoản 2 Điều 260, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 54 của Bộ luật hình sự, tuyên bố bị cáo phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" đề nghị xử phạt bị cáo Lý Chí L từ 02 năm đến 02 năm 06 tháng tù. Về vật chứng: Xử lý theo quy định. Về trách nhiệm dân sự: Áp dụng các Điều 48 Bộ luật hình sự; các Điều 584, 585, 590, 591 Bộ luật dân sự, buộc bị cáo Lý Chí L bồi thường thiệt hại do tính mạng bị xâm phạm cho đại diện hợp pháp của bị hại bà Hứa Thị H là ông Võ Thanh Đ tổng số tiền là 100.635.740 đồng, và bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm cho bà Hứa Thị R tổng số tiền 19.442.248 đồng. Bị cáo đã nộp khắc phục hậu quả số tiền 40.000.000 đồng được đối trừ.

Bị cáo thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội và xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Lời khai nhận của bị cáo Lý Chí L tại phiên tòa, phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra và phù hợp với kết quả khám nghiệm hiện trường, khám phương tiện cùng các chứng cứ khác được thu thập trong quá trình điều tra từ đó đủ cơ sở kết luận: Vào khoảng 19 giờ 30 phút ngày 27/01/2018 Lý Chí L điều khiển xe mô tô không biển số kiểm soát (số máy 633900, số khung 608774) theo hướng Lâm viên 19/5 về hướng khu dân cư Minh Thắng, khi đến tại khu vực đoạn đường D, thuộc khóm 1, phường 1, thành phố M, gây tai nạn nạn làm cho bà Hứa Thị H tử vong và bà Hứa Thị R bị thương tích với tỷ lệ tổn thương cơ thể là 5%.

Hành vi của bị cáo khi điều khiển xe mô tô là nguồn nguy hiểm cao độ tham gia giao thông trên đường, nơi có vạch kẻ đường dành cho người đi bộ qua đường nhưng không giảm tốc độ, và không nhường đường cho người đi bộ đang đi qua đường trên vạch kẻ đường dành cho người đi bộ là vi phạm khoản 4 Điều 11 Luật giao thông đường bộ. Đồng thời, khi bị cáo điều khiển xe tham gia giao thông, bị cáo có sử dụng rượu, bia có nồng độ cồn trong khí thở vượt quá mức quy định 0,25 miligam/1 lít khí thở là vi phạm khoản 8 và khoản 23 Điều 8 Luật giao thông đường bộ. Hành vi trên của bị cáo chính là nguyên nhân gây ra tại nạn, xâm phạm tính mạng của bà Hứa Thị H và xâm phạm sức khỏe của bà Hứa Thị R với tỷ lệ tổn thương cơ thể là 5%. Khi thực hiện hành vi phạm tội, bị cáo có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, bị cáo nhận thức và biết được hành vi của mình là vi phạm pháp luật. Do đó, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cà Mau truy tố bị cáo về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" với tình tiết định khung tăng nặng theo điểm b khoản 2 Điều 260 của Bộ luật hình sự là có căn cứ.

[2] Xét tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, thấy rằng hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, vi phạm các qui định của Nhà nước về an toàn giao thông vận tải đường bộ, xâm hại trực tiếp đến tính mạng và sức khỏe của các bị hại, làm ảnh hưởng xấu đến trật tự an toàn xã hội tại địa phương. Cho nên việc đưa bị cáo ra xét xử là rất cần thiết và cần phải có mức hình phạt tương xứng với hành vi đã gây ra nhằm răn đe, phòng ngừa chung trong toàn xã hội.

Tuy nhiên, bản thân bị cáo có nhân thân tốt, không tiền án, tiền sự; quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo đã khắc phục một phần hậu quả số tiền là 40.000.000 đồng, bản thân bị cáo là bộ đội xuất ngũ, có tham gia công tác tự nguyện: hiến máu nhân đạo. Nên cần áp dụng các tình tiết trên là tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự cho bị cáo là phù hợp. Do bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ nên xét thấy cần áp dụng Điều 54 của Bộ luật hình sự để quyết định hình phạt dưới mức thấp nhất của khung hình phạt được áp dụng cho bị cáo, cũng đảm bảo được tính răn đe và giáo dục bị cáo, đồng thời thể hiện được chính sách nhân đạo của Nhà nước ta đối với người phạm tội biết ăn năn hối cải như bị cáo.

[3]Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra, bị cáo đã nộp khắc phục hậu quả tại cơ quan cảnh sát điều tra là 25.000.000 đồng và nộp tại Chi cụ thi hành án dân sự thành phố Cà Mau số tiền 15.000.000 đồng. Nay tại phiên tòa ông Võ Thanh Đ đại diện hợp pháp của bị hại bà Hứa Thị H yêu cầu bị cáo bồi thường các khoản tiền gồm: Tiền mai táng phí, và phí điều trị tổng cộng các khoản là

100.635.740 đồng. Bị hại bà Hứa Thị R yêu cầu bị cáo bồi thường chi phí khám và điều trị, tiền mất thu nhập do nằm bệnh viện điều trị tổng số tiền là 19.442.248 đồng. Tại tòa, bị cáo đồng ý bồi thường theo yêu cầu của ông Đ và bà R. Hội đồng xét xử xét thấy, việc thỏa thuận bồi thường này giữa bị cáo với với bị hại, đại diện hợp pháp của bị hại là sự tự nguyện của bị cáo, phù hợp với quy định của pháp luật, nên được chấp nhận.

Đối với 01 mô tô nhãn hiệu Exciter 150, không biển kiểm soát (số máy 633900, số khung 60874) xe này do L bỏ tiền ra mua, mua bằng hình thức trả góp hàng tháng. Khi L bị tạm giam bà P là mẹ của bị cáo L đã trả thay cho bị cáo L số tiền là 14.18000đ. Nay tại phiên tòa bà P không yêu cầu bị cáo trả lại số tiền trên cho bà nên Hội đồng xét xử không đề cập xem xét.

[4] Về tang vật, tài sản thu giữ: 01 mô tô nhãn hiệu Exciter 150, không biển kiểm soát (số máy 633900, số khung 60874). Xe này do bị cáo bỏ tiền ra mua, mua bằng hình thức trả góp hàng tháng. Xét thấy, xe này là tài sản riêng của bị cáo, nên trả lại cho bị cáo là phù hợp.

Tiếp tục duy trì số tiền 40.000.000 đồng, mẹ bị cáo đã nộp khắc phục hậu quả để đảm bảo việc thi hành án.

[5] Về án phí, bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch theo quy định.

Trong quá trình điều tra, truy tố, Điều tra viên, Kiểm sát viên đã có hành vi, quyết định tố tụng đúng quy định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54 của Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Lý Chí L phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

Xử phạt bị cáo Lý Chí L 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính kể từ ngày 07/5/2018.

Về trách nhiệm dân sự

Áp dụng Điều 48 Bộ luật hình sự; các Điều 584, 585, 590, 591 Bộ luật dân sự.

Buộc bị cáo Lý Chí L bồi thường thiệt hại do tính mạng bị xâm phạm cho đại diện hợp pháp của bị hại bà Hứa Thị H là ông Võ Thanh Đ tổng số tiền là 100.635.740đ (*một trăm triệu sáu trăm ba mươi lăm nghìn bảy trăm bốn mươi đồng*).

Buộc bị cáo Lý Chí L bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm cho bà Hứa Thị Rết tổng số tiền 19.442.248đ (*mười chín triệu bốn trăm bốn mươi hai nghìn hai trăm bốn mươi tám đồng*).

Kể từ ngày ông Định, bà Rết có đơn yêu cầu thi hành án, bị cáo phải thanh toán xong khoản tiền nêu trên, nếu không thì còn phải chịu thêm khoản lãi phát sinh theo quy định tại Điều 357 và Điều 468 Bộ luật dân sự đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả.

Tiếp tục duy trì số tiền 15.000.000 đồng, theo biên lai thu số 0002915 ngày 05/10/2018 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cà Mau, và số tiền 25.000.000 đồng do mẹ bị cáo nộp khắc phục hậu quả (thể hiện tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 11/10/2018, giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cà Mau và Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cà Mau) để đảm bảo việc thi hành án.

Vật chứng: Căn cứ Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Trả lại cho bị cáo Lý Chí L 01 mô tô nhãn hiệu Exciter 150, không biển kiểm soát (số máy 633900, số khung 60874). Vật chứng thể hiện tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 11/10/2018, giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cà Mau và Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cà Mau.

Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Án phí hình sự sơ thẩm bị cáo Lý Chí L phải chịu 200.000đ (chưa nộp).

Án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch bị cáo phải chịu 4.003.000 đồng (chưa nộp).

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Bị cáo, bị hại, đại diện hợp pháp bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
-TAND tỉnh Cà Mau;
- VKSND tỉnh Cà Mau; VKSND TP Cà Mau;
- Bị cáo; bị hại; đại diện bị hại; người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan;
- Cơ quan điều tra CATPCM;
- Cơ quan THA hình sự, THA dân sự TP Cà Mau;
- UBND xã Khánh Bình, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau;
- Lưu hồ sơ, AV, VT.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)

Phạm Kim Cương